



# امارت اسلامی افغانستان



ستره محکمه

ریاست عمومی دارالانشاء

آمریت تحریرات

مدیریت تصاویر

بخش (متحد المال)

شماره متحد المال: ۵۷

تاریخ: ۱۴۴۲/۱۱/۲۹ هـ ق  
مصادف: ۱۴۰۲/۳/۲۸ هـ ش

عاجل  عادی  اطمینانه  ابلاغیه  سایر

به منسوبین محترم ریاست های تمیزها، دیوان ها، محاکم مرافعه و ابتدائیه امارت اسلامی افغانستان!  
السلام علیکم ورحمت الله وبرکاته

وبعد: به تاریخ ۱۴۴۴/۱۱/۲۵ هـ ق مصادف به بیست و چهارم (۲۴) جوزا سال ۱۴۰۲ هـ ش، جلسه شورایی عالی ستیره محکمه دائر گردید که موضوع دوهم جلسه متذکره چنین بود: ((در رابطه به رسیدگی به موضوعات حقوق عامه، حکم شماره (۳۰۷۱) مورخ ۱۴۴۴/۸/۲۵ هـ ق مقام محترم عالیقدر امیرالمؤمنین مواصلت ورزیده است که ترجمه دري متن حکم متذکره چنین است: ماده اول: ادارات قضایای امارت وزارت محترم عدلیه مؤظف اند تا قضایای مربوطه خویش را غرض رسیدگی به دیوان حقوق عامه محکمه شهری ولایت مربوطه محول نمایند.

ماده دوم: محاکم مؤظف اند تا قضایای مندرجه ماده اول این حکم را در مرحله ابتدائیه الی امر ثانی در دیوان حقوق عامه محکمه شهری ولایت مربوطه بررسی نمایند.

ماده سوم: رسیدگی به قضایای حقوق عامه در مراحل استیناف و تمیز کما فی السابق صورت گیرد.  
ماده چهارم: این حکم بعد از تاریخ صدور نافذ است.

اکنون سوال این است که: محاکم چه نوع موضوعات حقوق عامه را تسلیم شوند؟))

شورای محترم عالی ستیره محکمه طی فیصله دوم تصویب شماره (۴۳) مورخ ۱۴۴۴/۱۱/۲۵ هـ ق مصادف ۱۴۰۲/۳/۲۴ هـ ش در این مورد هدایت ذیل صادر فرمودند که ترجمه دري آن چنین است: ((در حکم شماره (۳۰۷۱) مورخ ۱۴۴۴/۸/۲۵ هـ ق مقام محترم عالیقدر امیرالمؤمنین حفظه الله در مورد رسیدگی به قضایای حقوق عامه، حقوق عامه مطلق ذکر گردیده است بنا بر این به تمامی محاکم هدایت داده شود تا مطابق حکم فوق الذکر مقام محترم عالی امارت اسلامی افغانستان، موضوعات متذکره را بعد از ارسال منجانب اداره محترم قضایای امارت تسلیم شوند و به طریقه شرعی حل و فصل نمایند.))

بناءً حکم مقام محترم عالی امارت اسلامی افغانستان به اساس هدایت مقام محترم شورایی عالی ستیره محکمه ذریعه متحد المال هذا به ریاست های مربوط ستیره محکمه تمیزها، دیوانها، محاکم مرافعه و ابتدائیه امارت اسلامی افغانستان اخبار گردید تا در روشنی آن اجراءات شرعی و اصولی مرعی نمایند.

با احترام

مفتی عبدالرشید "سعید"

رئیس عمومی دارالانشاء

ستره محکمه



۲۹  
۱۴۴۴ هـ ق

Address: Public health Square 9th District, Kabul-Af

Phone: 020230۱۱۳۸

Post box: 1989

Website: [www.supremecourt.gov.af](http://www.supremecourt.gov.af)

آدرس: چهار راهی صحت عامه، ناحیه نهم، کابل - افغانستان

تلفون: ۰۲۰۲۳۰۱۱۳۸

پست بکس: ۱۹۸۹

secretariat@supremecourt.gov.af